

**Code der Ausschreibung**

AOV/SUA-SF 051/2018

Codice gara

AOV/SUA-SF 051/2018

Erkennungscode CIG: 7737577289

**LIEFERUNG ZWECKS ANMIETUNG VON
EINEM PRODUKTIONSSYSTEM
BESTEHEND AUS DREI
HOCHLEISTUNGSDIGITALDRUCKERN FÜR
DIE LANDESDRUCKEREI**

Codice CIG: 7737577289

**FORNITURA A NOLEGGIO DI UN SISTEMA
DI PRODUZIONE COMPOSTO DA TRE
STAMPANTI DIGITALI AD ALTE
PRESTAZIONI PER LA TIPOGRAFIA
PROVINCIALE****Erläuterung Nr. 6****Chiarimento n. 6****Frage Nr. 1:**

Für die Teilnahme an der Ausschreibung sind die Mindestmerkmale der Absaugtechnik für die Papierzuführungen erforderlich. In Anbetracht dessen, dass der Zweck der Saugtechnologie darin besteht, die Zuverlässigkeit der Papierzuführung gemäß dem durch die Kunst festgelegten Äquivalenzprinzip sicherzustellen. 68 des Gesetzesdekrets n. 163/06 und SMI ist es möglich, Leistungsschubladen zu liefern, die Schlepplwalzen mit luftunterstützter Technologie kombinieren, mit der Möglichkeit, Leistung und Temperatur / Luftfeuchtigkeit des Luftgebläses entsprechend der verwendeten Unterstützungsart zu regulieren und die die Garantie zu gewährleisten. Gleiche Zuverlässigkeitsmerkmale der Absaugtechnik?

Antwort Nr. 1:

Papierkassetten – es gelten die Angaben in der Erläuterung Nr. 3, welche auf dem Portal veröffentlicht worden ist.

Frage Nr. 2:

Unter den Mindestanforderungen

Domanda n. 1:

Ai fini della partecipazione alla gara è richiesta la caratteristica minima della tecnologia di aspirazione per i cassette di alimentazione carta. Premesso che lo scopo della tecnologia ad aspirazione è di garantire l'affidabilità di alimentazione carta, in conformità con il principio dell'equivalenza stabilito dall'art. 68 del Decreto Legislativo n. 163/06 e S.M.I., è possibile fornire cassette di alimentazione che combinano rulli di trascinamento con tecnologia assistita ad aria, con la possibilità di regolare la potenza e temperatura/umidità del soffio d'aria a seconda del tipo di supporto utilizzato e che garantisca le stesse caratteristiche di affidabilità della tecnologia ad aspirazione?

Risposta n. 1:

Cassette carta – valgono le indicazioni contenute nel chiarimento n. 3 pubblicato sul portale.

Domanda n. 2:

Tra i requisiti minimi è presente la



werden Finishing-Systeme für das Kopieren von Bogen mit 50 Blatt ohne spezielles Papiergewicht gefordert. Welches Mindestpapiergewicht muss für die Herstellung des 50-Blatt-Hefts garantiert werden?

Antwort Nr. 2:

Papiergewicht – Man meint 80gr./m² Papier.

Frage Nr. 3:

In dem Dokument "Anhang-Mindestanforderungen" in Bezug auf die C-spezifischen Druckerspezifikationen in Absatz 40 ist ein externer Rip erforderlich.

Wir ersuchen Sie, mit einer Maschine in Schwarzweiß mit einem Rip im Inneren mit den folgenden Funktionen teilnehmen zu können:

- 3,0 GHz Dual Core-Prozessor
- 19"-Flachbildschirm (angeschlossen) und Tastatur und Maus
- Serverprozessoren:
 - AMD Opteron™ -Technologie
 - Betriebssystem Sun Solaris 10

Antwort Nr. 3:

Unter externem RIP versteht man einen dedizierten Server mit Prozessor, Festplatte, Betriebssystem und RIP-Software, den der Bieter auswählt, sowie Zubehör, das für diesen Zweck geeignet ist, z. B. Tastatur, Bildschirm, Maus. Es wird aufgefordert, die Eigenschaften der vorgeschlagenen Hardware anzugeben.

Auch wenn es im Druckergehäuse integriert ist, wird es als gültig erachtet.

richiesta per sistemi di finitura per fascicolazione a quaderno con 50 fogli senza alcuna specifica relativa alla grammatura carta. Quale grammatura carta minima deve essere garantita per la produzione del fascicolo a quaderno da 50 fogli?

Risposta n. 2:

Grammatura carta - Si intende carta da 80gr./m².

Domanda n. 3:

Nel documento "Allegato requisiti minimi" per quanto riguarda le specifiche stampante C –bn al punto 40 si richiede un rip esterno.

Siamo a chiedervi di poter partecipare con una macchina in bianco nero con al suo interno un rip con le seguenti caratteristiche:

- Processore Dual Core 3,0 GHz
- Monitor a schermo piatto a colori da 19" (collegato) e tastiera e mouse
- Processori per server:
 - Tecnologia AMD Opteron™
 - Sistema operativo Sun Solaris 10

Risposta n. 3:

Per RIP esterno si intende un server dedicato se completo di processore, disco fisso, sistema operativo e software RIP a scelta dell'offerente, oltre agli accessori idonei allo scopo quali tastiera, schermo, mouse. Si chiede di specificare le caratteristiche del hardware proposto.

Anche se risulta inglobato nella carrozzeria della stampante è ritenuto valido.